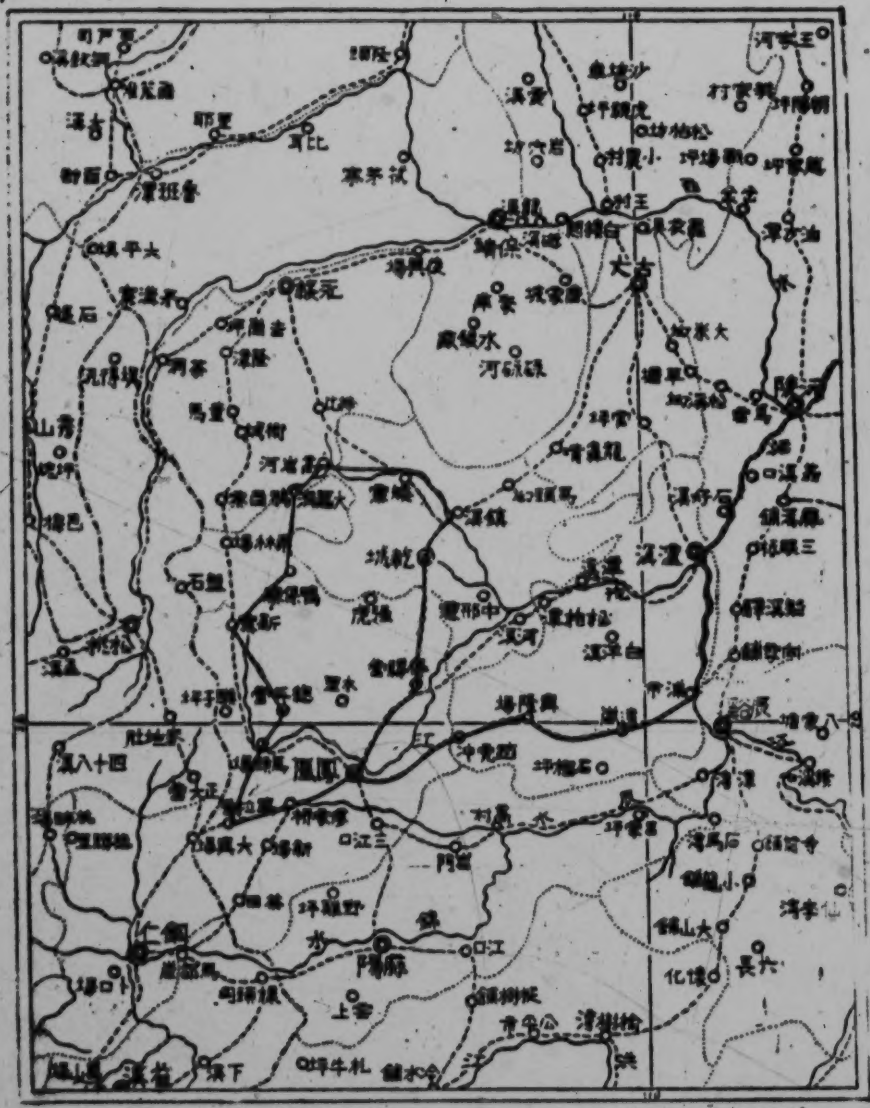
C M 102 131 491
2:Ling & Ruey--48f E-5 (1933) 1947 AE5 Miao AE5
Central China AF14



— Provincial Boundary ····· Hsien Boundary ---- Highways
Lines of the Investigation
Scale 1: 500, 000

Illus. 3. Map of the Lines of the Investigation in the Miao Frontier

4:Mickey E-5 (1940-?) 1947 AE5 Miao AE5

province. The valleys are usually narrow and the "plains" seldom large. There are high plains scattered through the mountains, separated from one another by gaps in the hills, or by passes over them. Some of the slopes are terraced, thus increasing the area of cultivable land. The only level valley of any size is that of the Nanning River, in which the capital, Kweiyang, is situated.

There are several rivers in the province, but they become navigable only as they are about to leave the province. The Wu River, which flows through the center of the province, a tributary of the Yangtze, is navigable from Sze-nan; at this point rafts of logs are launched. The Chang-ki, a branch of the Yuan, which flows into Tung-t'ing Lake, Hunan, is navigable at Sze-chow. It joins the main stream at Chen-yuan in the eastern part of the province. San-kioh is at the head of navigation on the Liu. Thus only in the extreme east and southeast of the province is there any river traffic. The fall of rivers is usually steep and there are many stretches of rapids. Springs and streams water the mountain valleys and cascade to lower levels by many a lovely waterfall. In some places streams, only fordable in certain parts, disappear into the earth and come out again a considerable distance away.

When S. R. Clarke wrote of the province there were no roads over which a wheeled vehicle could be drawn or driven. Everything had to be carried by coolies or on the backs of ponies and mules. Four narrow old roads leading to the several provinces by which Kweichow is bounded all met at the capital, Kweiyang. The typical highways were narrow trails, paved with cobble stones or slabs of rock (fig. 14, *a*, *b*, *d*). Gradually roads were built following these main routes. The position of the province as a link be-

"China Provincial Atlas and Geography," 1935; Clarke, 1911.

4:Mickey E-5 (1940-?)1947 AE5 Miao AE5

491 tween strategic points in "free China" led to the construction of motor roads through Kweiyang from Kunming in Yünnan to Chungking in Szechuan and from Kweiyang east to cities in Hunan and Kwangsi, following the old imperial highway from Peking. Others lead from Kweiyang south to Ting-fan and from the Kweiyang-Chungking road into the northwestern part of the province. A railway in process of construction from Kiangsi to Kweiyang had been brought as far as Tu-yün, but the Japanese in their "farthest west" tore

492

[132]

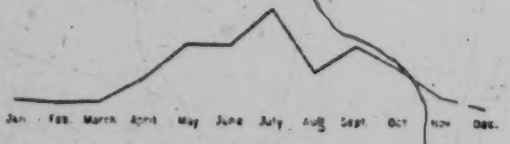


FIG. 2. Average monthly precipitations over a four-year period at Kweiyang.

491 up the tracks. Still most of the travel over the province must be by stone roads or mountain paths, suitable only for pack animals and coolies. In the northwest these paths are so steep that the traveler ascends by following his pony and holding onto its tail. Throughout much of Kweichow the motor road is an exhilarating roller coaster, made the more exciting by the habit drivers have of coasting down the hills to save fuel. Brakes must be good.

132 Kweichow has a monsoon climate, in which the wind blows from the south and southeast in the summer and from the north and northeast in the winter. The parts of the province bordering on Hunan and Kwangsi are considered humid and unhealthy because of the prevalence of malarial fever. The temperatures are related to altitude rather than latitude, ranging from 86 to 14 degrees Fahrenheit. In general the climate is of the Yünnan plateau type, "ameliorated tropical," almost temperate. The annual rainfall is estimated at something over 39.5 inches. Observations (fig. 2) at Kweiyang[2] on rainfall over a four-year period give the following monthly precipitations in mm.: January, 29.5; February, 22.5; March, 27.5; April, 85.1; May, 165.7;

[4a]

[2] Lat. 26° 18' N., long. 106° 40'.

4:Mickey E-5 (1940-?) 1947 AE5 Miao AE5

131 [491] Kuei-ting, and Ting-fan, a region of many mountain valleys at an average elevation of three to four thousand feet. A motor highway crosses the first two of these *hsien* from Kweiyang east; a second runs from Kweiyang south to the *hsien* city of Ting-fan. There are some Cowrie Shell Miao in the cities, but most of them live in mountain villages, reached by stone roads or mountain paths suitable for travel on foot, on horseback, or by sedan chair only, and are engaged in agriculture. The center of their distribution is approximately where the three *hsien* come together. There has been no accurate census of this ethnic group. Small settlements of Chinese and villages of Chung-chia and Cowrie Shell Miao are often found in the same valley. In Kuei-ting Hsien I visited

[20] Lin Yüeh-hwa, 1941. [21] See p. 10.

[8d]

10: Graham E-5 (1921-?)1954 AE5 Miao AE5

SONGS AND STORIES OF THE CH'UAN MIAO

By David Crockett Graham
(With 24 Plates)

I. INTRODUCTION

THE PEOPLE

The Ch'uan Miao are an ethnic group living on the borders of Szechwan, Kweichow, and Yunnan Provinces, western China. The country is very mountainous with numerous peaks rising 3,000 to 6,000 feet above sea level. There are many streams, forests, waterfalls, perpendicular or overhanging cliffs, natural caves and natural bridges, and deep holes or pits where the water disappears into the bowels of the earth. While the roads between the Chinese towns and villages are generally paved with stones, most of the roads are narrow footpaths up and down the steep mountainsides or through fields and forests.

It is estimated that the number of Ch'uan Miao people is about 150,000. In Szechwan Province, they are found as far north as Kung Hsien 珙縣 and Ch'ang Ning 長寧 and about 100 li east of Yung [illegible] 永寧. They extend a short distance into the northeastern tip of Kweichow [illegible]th in Yunnan as far as Ta Kuan 大關 and below Cheng Hsiung, and a short distance westward toward Hsü Kiang 敍江. They do not live in villages, towns, or cities but are interspersed among a much larger population of Chinese who live in the towns and cities and in many of the farmhouses.

These people resemble the Chinese in having light, olive-brown skin and little hair on their faces and bodies but differ from the Chinese in West China by being slightly shorter in stature and having a slightly less evident epicanthic fold to the eyes. There are greater physical differences between the Ch'uan Miao and the Lolos and Tibetans than between the Ch'uan Miao and the Chinese. A comparison of the languages and dialects and the social and religious customs makes it evident that the Ch'uan Miao are a branch of the Miao-yao group of the Mon-Khmer family.[1]

The word Ch'uan means river. It is apparently an abbreviation of the word Szechwan, which means four rivers, for Szechwan is the province of four rivers. The Szechwan people are called Ch'uan Jen 川人, and the Szechwan soldiers are called Ch'uan ping 川兵. It is evident that these people are called Ch'uan Miao because many of them live in Szechwan.

The word Miao means sons of the soil. It is written in Chinese with the grass character above the character meaning field. The name has often been indiscriminately applied to non-Chinese groups in China.

[1] Clarke, S. R., Among the tribes of Southwest China, pp. 307-315. Morgan and Scott, London, 1911; Davies, H. R., Yunnan, pp. 331-347. Cambridge University Press, 1909.

69: Lewis T-5 (1950) 1951 AM1 Indochina
Miao AE5
Shan-Thai AL3

alternating with the girls, describes in verse, to the accompaniment of *Kènes*, their possessions, their accomplishments, or their virtues. Formal offers of marriage then follow, and according to eye-witnesses of the custom, the metrical form in no way inhibits the most banal cataloguing of articles to be included in the marriage contract.

We were still eating when the chief's messenger came back with the only dog on offer. It was a poor forlorn animal, suffering probably from some wasting disease, and an enormous price was demanded.

As there was no dog to be had from these intermediaries, there was nothing for it but to go to the source itself, even if it meant another stiff climb on foot. Instead of turning left, therefore, at the junction of the main road to Luang Prabang, we took the right-hand fork towards Xien Khouang, which, although it led us out of our way, went right through the heart of Meo country in Laos. Shortly after, we came up with a Meo family, who were struggling up a hill loaded down like beasts of burden with their possessions. The Meos threw down their bundles and looked us over with puzzled amusement. One of them, who wore pigtails to show that he was the head of the family, came over, cut the choice centre out of a sugar cane he was carrying and presented it to us, roaring with laughter. This was typical Meo conduct. The Meo is grateful to strangers for amusing him with their clownish faces and ridiculous clothes, and his first impulse is to look round for something to give them. Shouting with joy, the children leaped into the car and were cuffed out again by their father. The woman who, if a Thai or a Laotian, would have stood apart with downcast eyes, bent down to examine Dupont's sandals. She wore several pounds in weight of solid silver jewellery round her neck and had had her head recently shaved.

Meo finery at its best is the most extravagantly colourful in Indo-China. The women are stiff with embroidery and heavy silver necklaces and chains, and are half-extinguished by enormous turbans that look like Chinese lanterns. But this family was in its

39: Bernatzik--354 E-5 (1936-1937) 1947 AO1 Thailand AO1
AKhaAO4
Miao AE5

Detail Map

of the Northern Section of the Bernatzik Expedition to Farther India

A
M
T
102
103
*131
133
487
● 491
496

99° östl. L. v. Greenwich
100°
101°
102°
22°
21°
20°
19°
18°
Tschienghong
Muong Hung
Hong Ping
Muong Sing
Keng Kok
Ampah Tschiengsen
Tschiengrai
Ampah Muangphan
Ampah Muangpäe
Ampah Muangbäa
Ampah Tschiengdao
Ampah Wiangpapao
Ampah Sanpatong
Tschiengmai
Ampah Sarapi
Ampah Chiangdao
Lamphun
Lampang
Ampah Muangngäo
Ampah Bän Klang
Ampah Muangchäng
Ampah Muangpän
Ampah Muangphrä
Ampah Muangträn
Ampah Muangnan
Ampah Muangpua
Ampah Muangbuayai
Ampah Muangbuay
Ampah Muangphayao
Ampah Muangchiangkham
Ampah Muangchiangrung
Ampah Muangphan
Ampah Muangchiangkhong
Ampah Muangpong
Ampah Muangsing
Ampah Muangkhong
Ampah Muangsuang
Ampah Muangsung
Ampah Muangsawan
Ampah Muangsakon
Ampah Muangsakonnakhon
Ampah Muangsamut
Ampah Muangsamutsakhon
Ampah Muangsaraburi
Ampah Muangsingburi
Ampah Muangsuphanburi
Ampah Muangsuphan
Ampah Muangsuphanburi
Ampah Muangsuphanburi
Ampah Muangsuphanburi

39: Bernatzik--565 E-5 (1936-1937) 1947 AO1 Thailand
Miao AE5

Chapter 22

Communication

133 487 [137] The mountainous land in northern Thailand, cut up by steep valleys, is covered with dense primeval forest; treeless or stony slopes are rare. This gives the difficult mountain paths, which almost exclusively represent the lines of communication, a different character than we customarily associate with the idea of a mountain path. If one of these paths in northern Thailand leads across a brook, a mighty tree trunk usually forms the only [491] bridge. Other facilities are unknown; there are no suspension bridges or corduroy roads. To be sure, deep streams which, for lack of a bridge, one would have to swim across are also absent. Nor are there streams which would make navigation possible. If the "road" in a valley follows a stream downward, then the bed of the stream is at the same time the path. Regular communication is therefore possible only during the dry season, whereas during the rains, the rising, torrential mountain streams isolate the individual villages.

487 In Indochina the routes of communication built and maintained by the Meau hardly seem to differ from those in Thailand, for Savina (1) writes concerning them: 'Never yet

1. II, p. 181.

has a Meau taken the trouble to make or to improve a path in the forest with a hatchet.' [461] According to my experience, however, carelessness or laziness is not the cause of this condition of the lines of communication, as Savina apparently assumes but rather the generally great burden of work of the Meau. Every individual among the Meau in northern Thailand gives the impression of being burdened beyond his physical capacity. [361] Moreover, the Meau live in the smallest of villages; the paths are therefore little used and rapidly become overgrown again.